大清光緒十六年

第二千六百三十六號

叻報

(本館開設在舊巴剎口門牌第廿一號)

庚寅七月二十日

大英一千八百九十年九月四號禮拜四

閱報者每月報價一元每日零售每張五仙

(凡刊印告白第一日每字一仙第二日以下每字半仙

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊印工絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譭罵成文以及支離費解者概不登報編後　諸翁來札倘所自諒更須寫真爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

新到各種奇書發售　○啓者茲本館近由中外各處購買各種奇異新書及地輿圖說等來叻發售其書或銅板木板鉛板石板均無不有且字畫詩書等項尤爲多有叻地未常經見者其有益於世道人心者實非鮮淺有非徒快耳目者比茲特以廉價出沽諒亦　諸君子所欲先睹爲快者也所有各書目經已另列單張附呈　鈞覽閱者　鑒焉　本館告白

延請採訪人告白　○啓者茲本館欲延請採訪人一名其人須諳中英及穆拉油等語言且熟悉本坡情形者方能合用倘　諸君欲承斯乏請移　玉至本館詢問便得特此佈　聞　本館謹啓

延請書寫　○啓者茲本館欲延請書寫石版字人一名其人須精於楷行兩法方能合用倘能兼工篆隸以及宋體各字者尤佳倘　諸君有欲就斯席者請至本館面商爲望　本館謹啓

中國宜早謀高事說

高麗之事本坡言之屢矣而所以諄諄然終不能已於言者徒以時事日亟故不能或置於心蓋高麗一隅爲俄日兩國虎視眈眈久欲得而郡縣之因有所待故尙未敢公然發難今俄人已明露圖高之意則中國其尙可緩圖哉夫高麗一國之爲俄日兩邦所涎者夫固天下之人皆知之矣日人之心則欲待之以琉球俄人之心則欲待之穆哈剌所幸中國威靈所臨故未敢率然而作不然則壬午之役則幾何不至爲琉球續哉是以中國知幾識微之士曾建三策陳諸當道其上策則如英之待阿富汗去其自主之權一切聽吾措置其中策如英之扶持埃及爲之遣兵扼守要地其下策則令入萬國公會開埠與泰西通商所奈上中二策均擱而不行惟取其下策以行之然斯時高麗尙未作也乃至是年夏杪而亂機遂發所幸北洋兵艦飛駛前往始得以清其內孽逐其外侮其一國鼎沸之勢仍得如金湯之固磐石之安蓋中所造於朝鮮者至是而益大矣而所以然者則念高麗爲我國東藩實安危之所繫譬猶吳之彝陵抗所謂如有警傾全國之力以爭之也顧中國傾全力以爭之然朝鮮君臣實不能盡喩斯意不期年間復兆內亂聽其叛臣遣賓隣國而至於今凡有舉動且昆中國之掣肘不獲暢所欲爲是何異人家子弟身患怯症其親長以愛護之故爲之購良方求上藥汲汲然日昃不暇而病者反苦其拘束之勞惑於浮言恣其剝喪不至危迫瀕死則其心終不悟是亦無足惜者矣朝鮮目前頗覺類是惟中國爲高謀爲已謀兼顧兩層均無可以恝置之理故於優容之中仍復曲爲保護聽其開設仁川釜山等口與日本及泰西諸國通商是即前三策中之所謂下策也壬午之後兩大作亂皆由我迭派兵輪以靖其難事後並爲之駐兵防守代籌餉糈不勞供億是卽前三策之所謂中策也獨於上策則未見施行是豈中國目前之力尙有所未逮也乎是不過念朝鮮聘貢我　朝以來垂三百年　列祖　列宗撫之如一家而其國亦君臣一心服事恭謹無越南之篡奪無緬甸之攜貳　聖主含宏光被故不忍使藩子之澤斬於今耳然而不廢其自主之權則益難施保護之力然保護之處亦分上中下三等一民寸土勿使他國有所覬覦此保護之上者也明於料敵先發奪人如壬午夏間一役此保護之中者也聽其島嶼孤立被人佔踞而後起與之爭如前者之巨文島事雖謂終能返璧而於保護一道則已落下乘矣所幸巨文一島富日爲英所踞故能安然送回設不幸而入於日則將作琉球之夷入於俄則且復爲新羅之續矣況俄日之心實未嘗一日稍忘於高麗卽一日不忘於高麗一日不忘於兵戈若俟其釁端已發之時始謀及之誠恐已無所及矣故爲中國計者則宜趁此暇時早籌良法以朝鮮一國比於遼東奉吉各省之列以朝鮮各島比於旅順威海琿春之列因而保以炮臺巡以兵艦支支節節聲勢相通使敵人不復能窺伺於斯是方爲計之得者吾深願與謀國是者借箸籌之

諭旨恭錄

○六月二十三日奉　旨山西道監察御史員缺着李慈銘補授內閣侍讀員缺着端木采補授內閣中書達通綏遠城將軍衙門筆帖式雙德東城兵馬司副指揮沈銘新俱准其補授擬補浙龍頭場鹽大使王錫祁截取御史何福堃劉心源楊晨保舉山東候補知縣吳蘭度趙曾穀俱照例用法艮着交部記名以直隸州知州用雲南廣西直隸州知州劉于潯着准其升補卓異俸滿江蘇蘇州府知府魁元着同任准其卓異加一級仍注册候升卓異奉天營口同知章樾着准其卓異加一級仍注册回任候升欽此

行禮　昭陵遣運喜行禮欽此同日又題同日致祭　昭西陵奉　旨遣魁域行禮欽此同日又題同日致祭　孝陵奉　旨遣榮頤行禮欽此同日又題同日致祭　孝東陵奉　旨遣載肅行禮欽此同日又題同日致祭　景陵奉　旨遣溥齡行禮欽此同日又題同日致祭　泰陵奉　旨遣載勛行禮欽此同日又題同日致祭　泰東陵奉　旨遣載卓行禮欽此同日又題同日致祭　裕陵奉　旨遣瞻嘉行禮欽此同日又題同日致祭　昌陵奉　旨遣榮縣行禮欽此同日又題同日致祭　昌西陵奉　旨遣熹普行禮欽此同日又題同日致祭　慕陵奉　旨遣載瀅行禮欽此同日又題同日致祭　慕東陵奉　旨遣奎埰行禮欽此同日又題同日致祭　定陵奉　旨遣載澍行禮欽此同日又題同日致祭　昔祥峪　定東陵奉　旨遣載澍行禮欽此同日又題同日致祭　惠陵奉　旨遣奕謨行禮欽此同日又題同日致祭　端慧皇太子園寢奉　旨遣光裕行禮欽此同日又題同日致祭　莊順皇貴妃園寢奉　旨遣載濼行禮欽此同日又題七月十七日　文宗顯皇帝忌辰致祭　定陵奉　旨遣載澍行禮欽此

新金山電報　〇十七日英京發來電報云十六日新金山買埊地方停工之人約有四萬名會同聚議惟諸人怒氣業已略平惟尚停工故各項生涯仍未能照常貿易云

英郵船期定期　〇刻接前途來電云英國郵船名丕沙華於本月十七日由高浪嶼展輪來叻定於本月二十五日禮拜二即能抵叻上落客貨祈即展輪往香港上海等處茲特登報以聞

上控得直　〇前者蔴六甲有亞齊之人三名及一曾姓之華人因私載軍火欲往亞齊關爲國家執獲旋由府堂訊定科以重罰所有各節前月本報已經備錄迨此案判定後被告情有不甘故特將案向本坡臬堂上控而此案於前禮拜內業經審訊數日至十七日始經判定謂據兩造辯論之詞按諸英例則被告實無應得之罪因判將前者所罰之項給回而府堂所斷者無庸議云

昇球議罷　〇爪亞處來信息云前者巴城督部曾延有實禮沙球師前往亞齊教演昇球以便軍前所用而探敵黨情形等事實君承命後即趣裝赴齊業已昇球數次嗣以此事尚非甚爲妥當故此舉現已作爲罷論矣

亞齊戰耗　〇近接亞齊來信有云前日有齊兵一隊乘夜進攻施呂羽安地方之荷壘時當攻擊之際而南碼宿砲台聞警即發炮遙爲助相惟齊軍係由山林而出所據之地甚爲險要嗣該臺守軍以遠相轟擊雖期勝仗乃率隊出而與戰齊軍見荷軍已出乃運奇兵抄出荷軍之後欲以截其歸路荷軍聯權因即鳴號退軍而亞齊之衆即賈勇兩追至半途以不及爲返是役也荷國兵官死者一人而軍士之受傷者其衆惟據荷報則謂齊軍亦死有四人傷者甚多等語其信然也否耶因按是戰兩軍死傷尚屬寥寥無幾其所以然之故一因夜間觀看不便再則兩軍炮手之技均未甚精故致死傷無幾也

築路譯聞　〇本報前錄中國議開鐵路由直隸以達吉林等處一事茲接盛京來信謂中國所築之鐵路係由直隸省通至東三省然後橫達邊界至俄國東境毘連之處該處華人聞有知中俄兩國將與軍務者皆謂俄國築造鐵路實有侵我東三省邊界之意中國不得不造鐵路以便中俄有事時藉此運載兵械聞中國所派英國鐵路師二人一名堅打一名確士前往測量鐵路所需之地現正在黑龍江省擇地量丈閱三月方能丈畢而所築鐵路約須三年之久方得竣工惟由牛莊至黑龍江之鐵路其地沿大山脚約長三千里較爲平坦從此築造約需二約十個月即告工竣其所需之石木及白灰煤炭等料彼處出產甚豐購辦較易至於鐵路造成往來利便想已人人知其大有裨益矣

軍械被控　〇本坡例則凡有沽賣軍械者例須領有憑照始准爲之若未領憑是爲私賣若經察覺罰欵亦有匪輕也十七日下午有新陞稽查軍械總差侯活欲查叻地之私沽軍械者因僞作水手裝束至嘉興街第十八號門牌吉寧人合勞加列所設之店內購買洋鎗時該店見係水手裝束因不他疑遂取手鎗一枝與之嗣經該差查詢得悉其沽賣洋鎗尚未領憑因即抄錄門牌以備控之於案幷携其鎗而去俾昭憑據旋至府署報明請有傳票將該店控告矣

鬥黨被獲　〇近來小坡一帶鬥毆頻聞無論華人以及穆拉油人等均有之至其釁端所來則紛然不一大抵亦因無賴爭競以至相仇者也前日有閩之詔安人張姓赴案報稱被人所毆因請票將諸人拘捕登即開有鬥黨數名嗣經府署發票將此事委囑暗牌總差波君旋經波君前後獲到二名一則閩人烏廝一則穆拉油人那刺也查那向在救火局中執役被獲後國家欲傳原告則已不知所往故現在此案尚未即爲傳訊一面稽查原告所在一面將票內諸人概行獲到而後始爲送案云

驗屍案錄　〇粵人何亞靄前因患有失心之症送交瘋癲院中調治於本年閏二月十二日入院調醫數月而藥石終覺無靈遂於十六日斃於瘋癲院中旋由該院照例報驗而本坡驗屍官馬君現經請假於十四日言返英京故由署驗屍官大狀師如經君往爲剖驗嗣經驗得其致斃之故因其肝已壞所致故已如例判明飭爲棺殮矣

槍猪被獲　〇本坡風氣有所謂祭生幽者蓋各廟於每年七月設祭超幽祭畢則所設祭品任人槍奪不加禁阻故少年遊事者就往往爲之樫𢲾而祭品之中有白豕一頭乃宰而未經剝割者若搶得此猪則大增聲價蓋豕巨而且重有不易於槍去故也十五夜爲粵海廟設

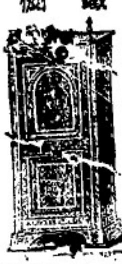
出賣三品

啟者本行督辦歐洲馳名三鼎洋酒來叻發售
其酒係白頭欵式發售有年沽飲 諸君莫不
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三鼎酒
欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽

買本行白
頭三品酒
者請細認
本號招牌
之內有小紙包頭計錊字號蓋戳明記也公
司者始無錯若此字樣即屬僞冒請爲細認特
此佈 聞 大英一千八百八十五年十二月
十九號 明鳴也公司謹
天

馳名鐵櫥出售

嘗思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本
行鐵櫥所以爲 諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於東方一帶而
於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避
火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其 全身均用鐵製



無雜成並以木料且諸櫥自前至今均
爲一式堅固並無有優劣之分至於各
櫥大小不一而價值則約一百元至四
百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇
火災亦無所損本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行
每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即玉臨選擇爲盼
大英一千八百八十九年十一月廿八號 明鳴也洋行 啟
大清光緒十五年十一月初六日

天

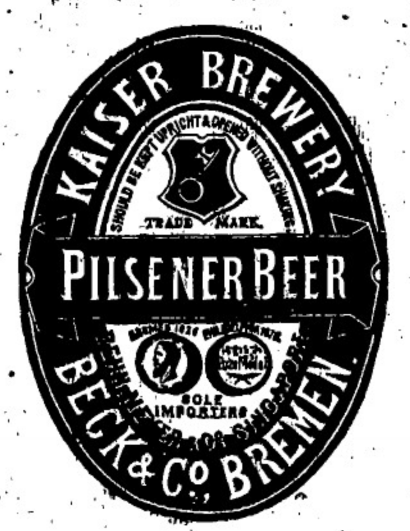
烏密酒發賣

啟者本行向由英國督辦各
種美酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到顏爾
士斗雲字號之狗頭標烏密
酒到叻應沽此酒香美異常
不惟飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也 諸
君光顧應細看以上所列之
狗頭標庶不致誤且價甚相
宜倘 諸君有欲酤飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號 明鳴也洋行啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上
好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁
醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋
骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭
池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品
也至此酒惟本公司一家沽出餘無別
家出售 諸君光顧請細認蜂窠標爲
記並細辨香味方不致誤價甚相宜
倘有劉伶之癖者祈早至 惠臨沽買
是幸
大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日
明鳴也公司謹啟

蜜酒出售



啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒
來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出
諸君光顧祈爲細認免致有誤倘
有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本
行定必嚴爲稽究再此酒不能販往
加冷吧 三發瓏 瓜里末
暹羅 檳榔嶼 日裡等處其
他各埠均能運往通此佈聞
大英一千八百八十六年十一月十
八號 天 明鳴也洋行謹啟

新到頂上呂宋煙及各式煙等發售

○啟者茲本號常有新到頂上呂宋煙發售其煙乃本號親任小呂宋煉辦上料精工監製號至本坡發售其煙之名號如　剌因修剌　剌千士丹西亞　喇巴喇　下路高美打民路烏里因知等名煙無不俱備又荷蘭及峇剌馬郎仲光等煙亦常有便搭其荷蘭煙乃向荷京之蘭亞卓等家購至而峇剌馬郎仲光之煙則向仲光晏多尾等諸名家購辦載來而本號幷售紙捲之煙乃將西國之頂上名煙捲就如咸馬槐剌勞士　剌因修剌　峇兒那勿剌乙　瑞乙加披路等　各名煙均無不有此乃向美國墨兒那嗹方亞蘭仁打號所選購其香清越其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其土耳其之紙煙乃向土京毛剌溫公司採辦而本號幷有督辦頂上之棉不勞參及馳名之直里加士打卽三金塔之英國烟絲發售以備　諸君自行捲用並常有呂宋烟袋及各煙盒呂宋烟嘴等發售而烟嘴之款式甚多可備　諸客選擇並自辦各式煙紙如　咸宕　高士得寶來乙　然　馬路居士　埃奧美等款式甚多不能盡錄　諸尊惠顧無不格外從廉以冀府爲銷流倘　諸紳商有欲賜顧者請至士庫花園邊第八號門牌吉靈柏賢館之隣細細門前大玻璃廚上晉金色西字招牌庶不至悮特此佈聞　打峇基里亞幼尼巴西烟店謹白　天

大英一千八百八十九年十一月廿六號

再爲佈告　○啟者本號以上所出之告白有煉名曰剌因脩剌者煙此乃天下馳名久爲衆士商所共悉其夏濟拿裝者乃特賜龜還之最上名工所製其卑立巴因裝者乃爲前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其烟葉乃精選本號自種之剌伊沙未剌里加牙兒安及巫越打亞峇柔園中所產之頂上烟葉所製此煙於前者歐洲開設賽煙會之際曾經往賽己得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之烟無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天爲下而　諸士商所樂爲之購買者也是以本號另行分枝一間在新嘉坡士庫花園邊第八號門牌吉靈柏賢館之隣以便諸紳商人等時加惠顧以應所需倘蒙　諸翁賜顧尚懇移　玉前來以憑選揀本號於西國各烟無不備有且其價格外從廉尚懇惠臨不勝厚幸特此再啟　英一千八百八十九年十一月廿六號　打峇基里亞幼尼巴西烟店謹白　木

西國頂上密酒發售

Culmbacher Bock-Bier

敬啟者茲本行親由歐洲督辦頂上正裝密酒來叻發售其酒香美異常且熱製最爲得法功能清涼解毒滌暑除煩於南洋尤爲相宜常常飲之可令人不沾暑濕癘疫等症茲特啟來發售價甚相宜　諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭愼爲告擇以免爲魚珠之混是所切盼特此佈聞　大清光緒十四年九月廿七日　大英一千八百八十八年十月三十一號　美憐蠻洋行啟

吉屋出賃○啟者茲有便層一間在老爺宮前門牌一十五號卽協恒隆現住之層　諸君欲稅請至本號面議此佈　☆大清光緒十五年十二月初二日　豐興號謹啟

女醫開世○啟者氏向在美習醫有年前到叻中欲行於世現定以每日十一點鐘起至十二點鐘止在中華藥房內以應　諸君之聘倘有賜教者祈如期惠臨爲盼　大英正月十一號西國女醫威勞付謹啟

時欵鐘表出售　○啟者本店開設在國家信局對門卽來安公司之隣專在歐洲督辦各式時欵鐘表來叻發售計有鐘表一種故名爲寶每枚價銀二十五元幷有大小各式金表甚多均屬行出色者更有無須用匙自能上鍊之鐘表每枚價銀五元其袋表甚爲堅固至於時鐘則各體俱備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美麗以備諸君選擇他如金表金匙相鑲金表鍊金戒指等各物甚多不能盡錄而本店幷能代　諸君修理鐘表以及風雨針等件甚爲精細保能經久無訛　諸君惠顧請卽移玉　光臨爲盼　大英一千八百八十年八四月十七號　模申鐘表店謹啟

情弊鎸級 ○本城有第二十號之二畫列等差不南沙向派在第一號差館當役前夜適輪値該差出巡諸差之劾情詎該差奉命後井不出而巡察竟私回家中酣睡嗣爲第二號四畫列等差孟加里人卑里查悉因控該差於副巡捕官霍君案前即經霍君傳到該差詢問則果無詭霍君乃命將該差降爲無等巡差補充二百六十五號之額派往梧槽差館中當役云

軍門赴閩 ○浙江提督馮軍門於上月二十五日自甯波起程巡過鎭海台州等處於本月初二日至温州軍門暫宿一宵清晨登岸即赴各衙署拜謁至下午乘坐元凱兵輪向閩省進發晉謁卞頌臣制軍面商要公大約月之望後即行回署云

聲價無憑 ○茫茫宇宙孰是知音故世常有懷瑾握瑜名山終老而韞匵之寶反得炫燿以求售碔砆亂玉魚目混珠良堪慨矣粵東龍尾導有狀元井其命名不知始自何時井旁有石光潤而澤約重數十斤百餘年於玆無過問者鄉人阿松游手好閒之流亞也夜間獨行至此石面忽發紅光閃爍不定心焉異之以爲此必和氏之璧連城之珍也潛舁而歸什襲而藏求善價而沽美且其名曰寶石索値數千金一時過邇來觀者踵趾相接雖各極口贊嘆而究不知其何所寶大新街玉石店主素以識寶自居聞名而往意爲希世之珍遽許六百金松不允主人曰汝奢價是求吾亦不吝但須剖而視之果然美在其中自當如願以償否則千金市骨吾不能徒冒虛名也松躊躇至再終不肯破然自經此重價愈覺奇貨可居鄉人見而垂涎羣相議曰石在井旁公共之物豈得據爲己有遂索松瓜分松不服遂日集議事尙無成乃訟于局紳紳曰石經百年無人識破而獨露其奇於松目其福可知矣汝其能與松爭乎衆嗾始息松遂儼然以富翁自居一日有某函到門極炫玉求售某笑曰此頑石也生公說法或解點頭燕石亂眞終難假借寶之何爲松問其發光之由某曰此石爲前代物久受日月精華漸成紅色故能黑夜發光其中實與凡石無異一經打破其光即滅一錢不値矣松聞言悅然若失取而碎之果如所言遂仍移其石於井旁後亦無問津者

狐疑莫釋 ○聊齋誌怪半述鬼狐然寄托遙深蠹竄空中樓閣自世人狐疑過甚遂以爲塜有皓首書生座有元邱校尉而且入張華之塵當是老精詣仲舒之帷知非常客念其變化不測益信其禍福能爲矣昨有友人自金陵來信云天既節前一日有效天孫織錦冀爲公子裁裳者時聞飯後之餘羣呼腹負特取道旁之室偷得身閒方且合同方同術以遊以嬉詎某姓園牆外有飃鼠三頭身大於拳尾長盈尺穿我墉而鼠牙合詠率幽草而狐足同蹤有某甲無心瞥覩游手好閒遂乃振臂奮呼捷足爭得一一鼠因五技俱窮一時就縛某方以爲雜無失思將烹饈變加旁有某乙見之海市蜃樓憑空設想指鹿爲馬欺妄頓生謂之曰是乃毛女洞之精靈樂書塚之物魅苟使加以非禮必致爲殃因即納諸深溝使之赴穴而衆人惴惴憂懼中來無不恐災害之並至噫愚夫愚婦之所爲既可笑更可嘆矣

餘不足觀 ○聖賢教人必以謙爲躬行之本良以學問本無止境河伯雖廣猶嘆望洋東山雖高尙懸登泰以公西赤嫻於禮樂必曰未能以瑹謙開可以入官猶曰未信非皆好爲僞謙也蓋其涵濡於聖教者深實不敢謂天下之人皆莫我若故不敢大言不慚耳近聞新庶常某君會試中式在前三十名以內 廷試亦列二甲 朝考取入庶常縱令學問超羣亦不可謂非厚幸詎昨於謁見座師之際問答數語頗言抱屈座師猶以盛意獎譽而庶常覺讀公雖取中吾文公非知吾文者今既如此夫復何言遂告退去座師且怒且歎欲加斥責不便追回然其狂放無狀之情固已躍躍恨在心矣因念如有周公之材之美使驕且吝其餘猶不足觀吾不知該庶常之才果勝於周公否耶

物價騰貴 ○都下居戶日用之需煤米油鹽醬酒茶以及隨時蔬菜皆須購於都市缺一不可凡費用倍於他處良以 國家承平日久城內旗籍兵官仰託 皇仁年俸月餉多有資賴遂致奢靡成風雖家計不豐者亦相率效尤也不意近以大雨經旬凡附郭之菜園瓜畦悉被水衝所浸且城外各路水勢淼奔諸物不能源源而來於是百物騰貴菜蔬價値增長一倍猪羊等肉亦每斤陡長京錢三四百文以至油煤米麵無不皆然凡朝夕廿官自供者大有不繼之虞即飯蔬飲水者亦有不充之慮竊念刻下雖幸晴霽然聞通州一帶河流泛溢京北各田禾稼被淹因之以飢饉則都門日用之需更不知如何支絀矣

亡羊莫補 ○京西玉泉之山側泉甘草土肥草木叢茂故受人牛羊爲之求牧與芻者咸往歸之有回民某甲販羊八百餘頭付臧獲數人就彼牧放正在或寢或訛妝點芳草之際忽遭水患一縷飛泉自山下注玉泉山河流立時漲溢平地水深三四尺所有柔毛毳角之倫均趨入於汪洋浩淼之中沖倒於碎石平沙之內該牧人幸奔高阜始獲全軀延至翌日洪流消漲而羣羊已化爲石欲效黃初平呼叱而起乃竟一無動者前月中浣以來都門羊肉陡長其價每斤售京錢二千二百文者職此之故因計亡羊八百餘頭該回人傷財不爲不巨豈造物者惡其所業之不仁與抑羣羊應遭此刼與

京報選錄 ○頭品頂戴閩浙總督臣卞寶第跪 奏爲遴員請補海外陸路副將員缺恭摺仰祈 聖鑒事竊照福建臺灣北路協副將林福喜才識平庸難勝重任經台灣撫臣劉銘傳會摺奏准以遊擊降補所遺該副將員缺准兵部咨係海外陸路 題補第二輪第一缺應用儘先人員本部富冊該省儘先副將並無在台灣候補人員未便由部擬補行令迅即揀員請補等因查定例台灣武職缺出儘台地所屬人員內揀選題補如無合例可選之人再於內地各營內揀選熟悉風土之員題請調補等語臣隨於閩省儘先補用陸路副將內詳加遴選如名次在前之儘先副將黃開甲楊曉春石茂林均未歷過台地於是缺人地不宜俱未便遴就詢補惟查有花翎補兵銜福建儘先補用陸路副

將吳光亮現年五十一歲廣東英德縣人由軍功剿匪著績迭保花翎江西補用副將同治十三年隨同欽差台灣辦理開山撫番事務於剿辦番社開闢後山出力案內保獎光緒元年十月十六日奉 上諭着以副將改留福建儘先補用並賞加總兵銜欽此續經來營考驗收標各部覆准註冊序補在案該員管務辦歷在台灣辦理撫番事宜於台地風土情形較爲熟悉以之補是缺副將洵堪勝任與例亦符合無仰懇 天恩俯念台灣北路協副將員缺緊要准以福建儘先補用陸路副將吳光亮補授於營伍地方均有裨益如蒙 俞允容俟部覆到日給咨送部引 見除飭取履歷另行咨部外臣謹會同福建台灣巡撫臣劉銘傳福建水師提督臣彭楚漢福建陸路提督臣孫開華合詞恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒勅部議覆施行謹 奏奉 硃批兵部議奏欽此

聲明告白 〇茲啟者余買那剌奕那馬那亞那剌馬那但齊智及伊于買那剌奕那馬那亞那剌民齊智代余或余之店號買那剌奕那馬那亞那向外開貸欵並以余名畫號如 諸君有銀出貸與彼而彼係用余及本店之名畫號者均向經手是問與余無涉先此聲明免滋後論

大英一千八百九十年八月廿九號 大淸光緒十六年七月十四日 買那剌奕那馬那亞那剌馬那但齊智謹啟

貨棧店舖出賃 〇啟者本公司有貨棧一間廣闊異常坐落廿公廊六甲之甘明街第十號門牌井有店舖三間坐落廿公廊六甲之棧街第九號十號十一號門牌又貨棧一間坐落三奕街貨棧之巷內第十一號門牌茲欲出賃與人倘 諸君有欲稅居者請至本公司相商便妥特此 佈聞

大英一千八百九十年八月廿九號 大淸光緒十六年七月十四日 新嘉坡保險公司謹啟

自來火公司告白 〇啟者茲本公司現在已往歐洲辦到新式火管甚多各式俱備且其價甚廉此以備叻地 諸君慶賀中元之用倘 諸君有欲定用此火者可函致本局以便照爲豎立而本公司煤燈之價較諸去歲更爲大減而桌面之煤氣燈本公司亦能製便至於此中詳細情形可至皇后街第四十六號門牌詢問士葛看便得倘 諸君欲用此燈者亦可至士葛看處通知惟須預早告明庶得依期不誤特此佈 聞

大英一千八百九十年八月廿六號 自來火局謹啟 全

遺失銀票 〇啟者茲香港上海銀行有一百元之銀票十六張業經失去茲特通知並將該票之號數列明倘 諸仕商有見此等銀票幸勿爲之誤用也茲將所失之號數錄登如左

〇二四五 二四三七 二〇三六 一八〇二 三一〇四 一四四三 二五〇九
三〇〇三 三一七三 〇八四九 一一六一 二〇五六 一〇八九 二七二〇 一〇三九 〇三二八

光緒十六年七月初十日 謹啟 全

承產聲明 〇啟者先父宋順源所遺產業前者曾掛砂與叔父宋順溪代爲掌理現在余已將產業領回嗣後所有先父所遺均余管理所有一切事宜均須余畫號方能爲據也特此聲明

大淸光緒十六年歲次庚寅七月初十日 宋基漢謹啟 全

工部局告白 〇啟者茲奉命按照本局一千八百八十七年所立第三十八條章程辦理而本局現在業已預備芳名單凡坡中人士其本身可爲局員及可入票公舉局員者均爲列出此單當於西十月間印就以供衆覽惟一千八百八十九年所定之二十二條章程其中有更改一千八百八十七年所立第十二條章程之處諸人士倘祈留心細察至於可以入票公舉局員之條現已允准合股經營之公司及與人同居係還租稅之人或其本人他出託人代理者該代理人亦可與入票公舉局員之列至於一千八百八十九年西十月廿七號所出第四十號憲報曾載有本局所列一單內有列明叻中人士其本身可爲局員及可以入票公舉局員之芳名及其居址幷注明其所以能爲局員所以能公舉局員之故惟叻中諸人士之芳名或有遺漏之處可卽至本局報明或函知本局以便補入亦無不可也特此佈 聞

大英一千八百九十年八月廿二號 大淸光緒十六年七月初七日 工部局司理人厘兒不勝宜禮謹啟 全

工部局告白 〇啟者茲奉本局人員之命特此通知本坡住屋人等一體知悉西本年七月至十二月收取門租事務茲當按照本局舊所定九十八條例章辦理所有各門租限至西八月三十一號卽華七月十八日以後均須一律繳償如有不償則本局自出通知字據往爲收取計每屋單費五角歸各屋償還無論每單所收之屋多寡亦須按屋繳償特此預知各宜自諒此佈

大英一千八百九十年八月十二號 大淸光緒十六年六月廿七日 工部局司理人厘兒不勝宜禮謹啟

代收家業 〇啟者茲因原告已故楊天泉掛沙人王溫娘之案經臬憲於一千八百九十年三月八號委派柏賣人軒尼晏都尼奧吉靈爲代收數項人將所有楊天泉之家業及被人所欠之項等概爲收討倘諸人等曾有收到已故楊天泉之產業及器物等可卽交該代收數項人軒尼晏都尼奧吉靈之手其有欠到楊天泉之項者亦須卽爲交還該代收數項人之手以歸清楚特此佈聞

大英一千八百九十年四月二十九號 大淸光緒十六年三月十一日 原告狀師直孜尼卑亞謹啟

告白

啟者余現在己設
有寫字樓在里邊
街第二十號門牌
倘　諸君有欲酌
量事務者祈移玉
至本寫字樓內相
商便得特此佈聞
大英一千八百
九十年七月八號
華五月廿二日
施沏伊屈獃師啟

狗標密酒出售

ROBERT PORTER & Co TRADE MARK EXPORT BOTTLERS KINGS CROSS LONDON

啟者本行向代售勞末波打公司所製狗標烏白密酒早已遐邇馳名而其大一
諸仕商多好飲之深蒙獎譽此緣該公司所製狗標密
酒其入樽之法殊屬合宜蓋裝載密酒之法最難必須能
合其法合其時其氣味始能芳烈遲速均有不可該公司
深明此法故其所製之酒較於別家所售者爲佳蓋此酒
雖以酒名然其功可以消暑除煩飲之能令人心爽神怡
並無醉後亂性之患故飲之者甚爲獲益也查烏白蜜酒
所最銷流之處係以暑地爲多此酒乃歐洲咨士公司所
製均用上料與別家不同　諸君有欲購買者請細認勞
末波打公司狗標爲記庶不致誤特此佈　聞
大英一千八百九十年五月十七號　大清光緒十六年三月廿九日

BASS & Co.'S ◆ LIGHT
PALE ALE.
ORIENTAL ALE.
SPECIALLY BREWED FOR HOT CLIMATES,
AND BOTTLED BY
ROBERT PORTER & CO.,
LONDON.

直里洋行告白

寫生妙手　○啟者余童年卽於丹青之學致志專心並從名師心領神會及長復多方考究殫智竭慮以要於成所以故國之人咸以
名畫師相許然私心猶不敢自信也愈爲苦志細心而技乃熟能以墨水寫眞纖悉入微全神俱肖如用鉛筆亦能工妙無匹巧奪天工至以毛
筆繪畫山水翎毛及草木花卉無不工緻絶倫著色神化今因挾技遨遊歐洲各國道出叻中故少駐行旌一奏其技現寓小坡福音館街門牌
第八十二號壬成映相館樓上　諸貴商如欲得妙墨及神傳阿堵者請爲移　玉惠顧是盼
大英一千八百九十年七月廿四號　大日本和田黎洲啟

白蜜酒出售

啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑
施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛
燕標　卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常
可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患
在叻嶼甲各地以及蘇，答納慕娘邏羅安南
等處　諸君均喜飲之而叻地各酒店更多購
用本行之酒可見酒質之美故能廣暢銷場

而本行幷有希打馬號之威寶枝酒及蘇禮勿蘭號之狗標加厘力
酒均係西方佳釀且價廉味高與市釀大相逕廷而本行復製有紙
烟及歐洲各式烟發售更有鐵廚製造甚精並無雜以木料而其鎖
錀非盜賊所能開本行之沽賣此廚已有五十年之久素蒙　君樂
爲購用幷有製造氷塊之小機器出售四點鐘內可製頂上氷塊七
磅精美異常　諸君有欲賜顧者請移玉趨臨選閱爲盼特此佈聞
大英一千八百八十九年十二月二號　葛士兄弟洋行告白

RIGAND'S KANAGA WATER.

列顚干那芽花露水　○此水係以干那芽花
所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列顚君
在日本採辦載回法京製成此水以故其香甚
之而其用亦甚善如皮膚有皴裂等病抹此香
水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和
水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且搔癢
不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇
傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以
圖射利其實氣味遠遜過隔霄壤　諸尊有購
買此水者請看以下所列第一欵之西字標頭
本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如
下所列第二欵式且有西字註明列顚公司字
樣如標各均有親書號樣始爲眞貨否則係爲
混冒尚祈恢購至於各式人等有假冒本藥房
花露水或由外處運來或在本坡發售一經本
藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水
係託新嘉坡藥房麥加君代售並未別枝別處
併此聲明此

'KANAGA DEPOSE"

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒葆元藥丸　○此丸崇治虛損吐
血花柳傳毒咳嗽哮喘
目痛重舌等症其效如
神且不惟解毒並且能
調和營衞葆養精神現
在法英美等國醫士所
用花柳敗毒之藥均用
此丸無不藥到病解立
見春回若服此丸須倣
照飲魚肝油之法要緩
緩吞下必於用飯時吞
歙一二粒切勿驟爲急
吞以背服法此丸係以
樽裝載每樽計一百粒
現託新嘉坡藥房麥加
君處代售此佈
大英十一月八號

SANTAL MIDY,

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒　○此藥
係製成油質以薄皮一
重裹作粒形以便易吞
而其藥力能崇治花柳
淫毒白濁白帶癃閉一
切等症如症雖香痛服
之立止而服藥後約歷
二三日卽見奇功但所
患過重者須每日吞食
六次每次吞食二粒至
痊愈後，宜再服十日
庶得消除後患永絶根
株惟食此藥時宜戒色
慾乜氣怒節勞勸等事
幸勿自誤致礙藥力之
不神也現此藥託交新
嘉坡藥房麥加君處代
售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如生爲藥糖　○此
藥糖係採鮮果之汁加以
藥料和製成塊略如糖粒
氣味甘佳而其功效較於
蓖油爲甘無論男婦老幼
均能飲食且其味有如糖
菓最爲適口尤爲小兒所
愛其藥力均可治胆汁太
多壘舌頭痛鬱結大便不
通斑疹血熱血毒以及皮
膚發癢等症飲之亦可痊
血行滯且能令臟腑滋潤
瘋疾立除但飲之法宜於
臨睡時燉飲一二粒至翌
早飲茶一杯須臾卽覺大
便通利身體爽快此藥現
託交新嘉坡飲藥房麥加
君處寄售此佈

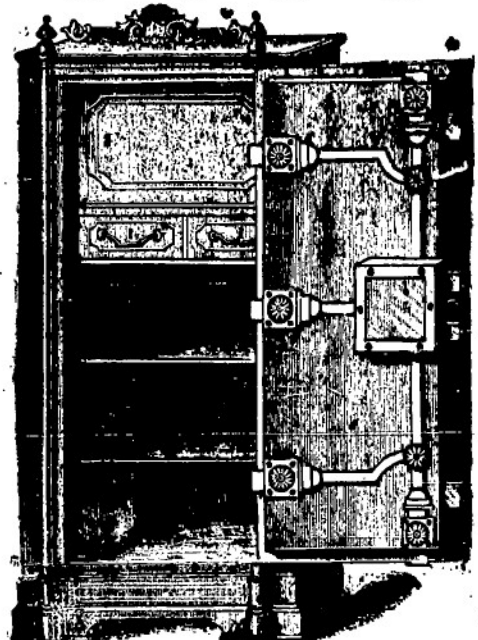
藥酒奇功

近來之沽賣藥酒者多矣然就余之所見則最妙者尤莫如壽春園之鹿骨膠藥酒姑無論其酒味之醇酒質之厚且其用藥之方藥質爲純粹以精迥非尋常所能望其肩背且其功能補先後二天之不足無論一切內外諸症飲之均效功難盡述余親試之有驗不忘其德爰爲列報以彰明此酒之佳現此酒在叻玻璃後第十五號門牌長源號發售且取價甚廉每樽沽銀二角半每逢朔望則每樽沽銀二角諸君沽飲便知余說之非虛也

光緒十六年閏二月十三日

南京世醫徐海瑞謹識　天

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙　諸君購用無不盛稱其妙計此櫃之大小共有五等而價最少亦在九十五元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲奧善本坡所有西人暨智人以及作傚密生理諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所沽者均用上等物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均保無虞貨美價廉莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫃以收藏重寶可至本行選擇是幸特此聞佈

大英一千八百九十年正月四號

丕殺呼吝公司即前　大

加珍目丕殺　司理啟

紅頭雀仔標萬蘭池酒出售

啟者本公司所製之紅頭雀仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以　諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚爲合宜　諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙拿㮨貝公司等西字爲憑庶免爲珠目之混是所切禱

大英一千八百八拾九年拾二月三號

丕殺呼吝即前加珍麥洋行謹啟　天

正金鐘標萬蘭池酒出售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地華藉諸君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應眾沽凡　諸翁有欲寄贈者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒

製造之法精妙異常酒味甚清以之烝釀者皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚爲合宜且價亦甚廉　諸翁沽用須爲留心辨認以防魚珠之混淆

「新嘉坡玉杰呼吝公司
專辦祖家頂上美酒發售此係
商標東本廠庄招君光顧認明印號」

現在市上假冒者甚多如以上所黏各標頭無本行丕殺呼吝華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

丕殺呼吝即前加珍麥洋行謹啟　天

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21 Malacca Street Singapore.